



حکومتی هەریمی کوردستان – عێراق
وہزارەتی بازرگانی وپیشەسازی

خشتەپەك بە نرخەكانی هەندێك لە جۆرەكانی كەل وپەلێ خۆراك و دانەوێلە لە بازارەكانی كوردستان – عێراق

A Table of the Prices for Some Kinds of Foodstuffs and Grains
in the Markets of Kurdistan - Iraq

جدول باسعار بعض انواع المواد الغذائية و الحبوب في اسواق كوردستان – العراق

نەم خشتەپەك بریتییە لە نرخەكانی هەندێك لە جۆرەكانی كەل وپەلێ خۆراك و دانەوێلە لە بازارەكانی ناوخۆیی كوردستان بۆ ماوەی لە 9/20/2014 بۆ 9/25/2014. نەم نرخانە بۆ نەم كەل وپەلانی كە كوالیتییەكیان لە ستانداردی پەسەندن، لە راستیدا لە وانەیە نرخەكان جیاوازیان هەبێت لەگەڵ نرخێ كەل وپەلێ هاوشێوە بە پێی جیاوازی كوالیتیی.

This table includes the prices of some of the Foodstuffs and Grains in the local markets of Kurdistan for the period from 9/20/2014 to 9/25/2014. These prices are for those kinds of accepted standards qualities, in reality, prices might differ for similar materials with different qualities.

ان الجدول التالي يشمل اسعار بعض انواع المواد الغذائية والحبوب في الاسواق المحلية لكوردستان للفترة من 9/20/2014 الى 9/25/2014. ان هذه الاسعار هي للمواد ذات النوعيات القياسية المقبولة في السوق وقد تختلف الاسعار الفعلية ل مواد مشابهة ذات نوعية وجودة مختلفة.

#	جۆر Type النوع	پەكە Unit الوحدة	نرخ به دیناری عێراقی Price in Iraqi Dinar السعر بالدينار العراقي
1	گەنم Wheat حنطة	پەك كیلۆ One Kilo واحد كیلۆ	410
2	نارد Flour طحین	پەك كیلۆ One Kilo واحد كیلۆ	300 - 270
3	جۆ Barley شعیر	پەك كیلۆ One Kilo واحد كیلۆ	390
4	برنجی كوردی Kurdish Rice رز كردي	پەك كیلۆ One Kilo واحد كیلۆ	5000 - 4000
5	برنجی بەسماتی Basmati Rice رز باسمتی	پەك كیلۆ One Kilo واحد كیلۆ	2000
6	برنجی تایلندی Thai Rice رز تایلندی	پەك كیلۆ One Kilo واحد كیلۆ	1000
7	شەكر Sugar سكر	پەك كیلۆ One Kilo واحد كیلۆ	1250 - 1000
8	رۆنی گۆلەپەرۆژە Sunflower Oil زیت عباد الشمس	پەك لیتر One Liter لتر واحد	1750 - 1500
9	رۆنی گەنماشامی Corn Oil زیت الذرة	پەك لیتر One Liter لتر واحد	1750 - 1500
10	رۆنی پەیتی رووێك Vegetable Ghee دهن نباتی	پەك كیلۆ One Kilo واحد كیلۆ	2250 - 1750
11	دۆشاوی تەماتە دۆشاوی تەماتە	پەك 850 غم One Kilo واحد كیلۆ	2000 - 1750

نرخ به دیناری عیراقي Price in Iraqi Dinar السعر بالدينار العراقي	یهکه Unit الوحدة	جور Type النوع	#
	850 g غم 850	Tomato Paste معجون طماطة)	
1000	420 غم 420 g غم 420	ددوشاوی تمماته Tomato Paste معجون طماطة)	12
2000	900 غم 900 g غم 900	نۆك Chickpeas حمص	13
2750 - 2500	900 غم 900 g غم 900	فاسولیا Beans فاصولیا	14
2000	900 غم 900 g غم 900	نیسك Lentils عدس	15

ئهمانه نرخى ئیستای بازارى ناوخویین وه هیچیان سهپاندر اونین.

These prices are the current local market prices and they are not mandatory.

ان هذه الاسعار هي اسعار السوق الحالية وهي ليست الزامية.